

**ANTES DE UTILIZAR, LEIA CUIDADOSAMENTE O RÓTULO.  
EM CASO DE DÚVIDA OU PARA MAIS ESCLARECIMENTOS,  
CONTACTAR O DISTRIBUIDOR**

**Armazenamento e eliminação:** Manter fora do alcance de crianças. Proteger do superaquecimento. Proibido transportar e armazenar junto de alimentos e rações. Restos de pesticidas e embalagens vazias devem ser removidos e destruídos por um especialista autorizado, ou em locais designados e acordados com as autoridades ambientais locais para o efeito. **É proibida a reutilização e a reciclagem da embalagem vazia, ou o fraccionamento e reembalagem do produto.**

**Ver página a seguir com informações sobre Primeiros Socorros, Cultura e Método de Aplicação.**

**Devido aos inúmeros factores que determinam o êxito na aplicação de um pesticida, a nossa responsabilidade limita-se apenas à qualidade do produto.**

**avgust**   
crop protection

**Fabricante:**  
JOINT STOCK COMPANY "AUGUST" INC.  
20A Tsentralnaya street, Chernogolovka,  
Região de Moscovo, 142432, Rússia.

**Distribuidor para Angola:**  
AGRO SYSTEMS - PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS, LDA.  
Avenida Presidente Samora Machel (Via S-8) s/nº  
Condomínio Comercial Espaços Avenida - Loja LPS 02  
Bairro Talatona - Luanda  
Tel.(+244) 939 633 130 Email: geral@agrosystems.co.ao

  
**AGRO SYSTEMS**

**avgust**   
crop protection

**ABRIR** 



# Borey SC

## INSECTICIDA AGRÍCOLA

Insecticida para uso agrícola com registo original no Ministério da Agricultura da Rússia e registo nacional Nº IN 210 no Ministério da Agricultura e Pescas da República de Angola

### Concentrado de suspensão (SC)

Substância activa:  
150 g/l de Imidaclopride + 50 g/l de Lambda-Cialotrina

Insecticida de dois componentes para combater uma enorme variedade de pragas. Adequado para aplicações em ampla gama de culturas (ver tabela neste rótulo), protegendo por aproximadamente 14 a 21 dias.

**Conteúdo:**  
**1 Litro**



**Válido até 3 anos  
na embalagem original não aberta,  
com temperaturas de -10 °C até +35 °C.**

Nº do lote:

Data de  
fabricação:



**Classe de perigo: II (OMS)**  
**Moderadamente tóxico - Cuidado: prejudicial**



**Borey SC**

**Informações sobre a cultura e método de aplicação.  
Nunca exceder a dose recomendada.**

Cultura	Objecto prejudicial	Método de aplicação	Dose de consumo, l/ha	Volume de calda (l/ha)	Número máximo de aplicações	Intervalo de segurança
Amendoim	Lagarta-do pescoço-vermelho ( <i>Stegasta bosquella</i> ); Tripes do bronzeamento ( <i>Enneothrips flavens</i> )	O produto deve ser aplicado logo após o aparecimento das pragas.  Reaplicar se houver reinfestação.  Usar dose maior em situação de condições de alta infestação, áreas com histórico da praga ou quando o clima for favorável ao ataque.	0,15 - 0,2	200	3	42 dias
Feijão	Pulgão ( <i>Acyrtosiphon pisum</i> )		0,15	200	2	15 dias
Milho	Lagarta militar ( <i>Spodoptera frugiperda</i> )		0,3 - 0,4	200	2	30 dias
	Percevejo ( <i>Dichelops melacanthus</i> )		0,2 - 0,25			
	Tripes ( <i>Frankliniella williamsi</i> )		0,2 - 0,25			
Soja	Lagarta da soja ( <i>Anticarsia gemmatalis</i> )		0,2 - 0,25	200	2	30 dias
	Mosca-branca ( <i>Bemisia tabaci</i> )		0,25 - 0,3			
Sorgo (Massambala), Milheto (Massango)	Lagarta militar ( <i>Spodoptera frugiperda</i> )		0,3 - 0,4	200	2	30 dias
Algodão	Bicudo do algodoeiro ( <i>Anthonomus grandis</i> )		0,3	200	3	21 dias
Cana-de açúcar	Broca da cana ( <i>Diatraea saccharalis</i> )		0,25	200	2	30 dias

Cultura	Objecto prejudicial	Método de aplicação	Dose de consumo, l/ha	Volume de calda (l/ha)	Número máximo de aplicações	Intervalo de segurança
Batata	Pulgão-verde ( <i>Myzus persicae</i> )	O produto deve ser aplicado logo após o aparecimento das pragas.  Reaplicar se houver reinfestação.  Usar dose maior em situação de condições de alta infestação, áreas com histórico da praga ou quando o clima for favorável ao ataque.	0,1 - 0,15	200 - 500	3	15 dias
Tomate	Mosca-branca ( <i>Bemisia tabaci</i> ); Pulgão-verde ( <i>Myzus persicae</i> ); Tripes ( <i>Frankliniella schultzei</i> )		0,1 - 0,15	500 - 800	3	15 dias
Cebola	Mosca-da-cebola ( <i>Delia antiqua</i> ); Tripes ( <i>Thripidae</i> )		0,3	200 - 400	4	15 dias
Trigo	Pulgão ( <i>Rhopalosiphum graminum</i> ); Percevejo barriga verde ( <i>Dichelops melacanthus</i> )		0,1 - 0,15	200	2	15 dias
Arroz	Insectos sugadores e mastigadores		0,2	100 - 300	1	30 dias
Couve / repolho	Traça das crucíferas ( <i>Plutella maculipennis</i> ); Lagarta ( <i>Pieris spp</i> ); Besouro ( <i>Phyllotreta spp</i> ); Mariposa ( <i>Mamestra brassicae</i> )		0,12 - 0,14	400 - 800	2	14 dias

## Primeiros socorros:

Aos primeiros sinais de envenenamento (náuseas, vômitos, dor de cabeça, tonturas, salivação e lacrimação, dificuldade em respirar) parar imediatamente de trabalhar e retirar a vítima da zona de exposição do produto. Remova cuidadosamente o vestuário e o equipamento de protecção individual, evitando o contacto com o produto.

*Em caso de inalação* – levar a vítima para o ar fresco.

*Em caso de contacto com a pele* – remover produto com um pedaço de tecido, lã ou papel macio, sem esfregar muito e lavar a área contaminada com sabão e água.

*Em caso de contacto com o vestuário* – remover roupas e sapatos contaminados e enxaguar com água as áreas contaminadas.

*Em caso de contacto com os olhos* – lavar imediatamente os olhos (com as pálpebras abertas) com bastante água limpa corrente.

*Em caso de ingestão* – lavar a boca com água, tomar alguns copos de água com suspensão de carvão activado (cálculo: 1g de sorvente por kg de peso corporal) e de imediato forçar e/ou induzir o vômito (só se a vítima estiver consciente). Repita o procedimento várias vezes.

**Após os primeiros socorros, consulte um médico imediatamente.**  
Nenhum antídoto específico. Tratamento sintomático.